

CAETANO VALADÃO SERPA, Ph.D.
University of Massachusetts, Boston
Tel:(617) 287 7558 • Cell: 617-365-9721
E-mail: caetano.serpa@umb.edu

EDUCATION

Philosophy Doctor, Modern European History
Gregorian Pontifical University
Rome, Italy (1974)

Masters of Education, Ethics and Theology
Lateran Pontifical University
Rome, Italy (1965)

Master of Arts, History
Gregorian Pontifical University
Rome, Italy (1963)

Bachelor of Science – Philosophy
Seminário Maior de Angra, Azores, Portugal (1960)

SPECIALIZED TRAINING

Mediation & Conflict Resolution
Harvard University and
Northeastern University

School Adjustment Counseling and Psychology,
Peaceable Schools and Peer Mediation
Lesley University

Alcohol and Drug Education
CASPAR

Second Language Learning and Methodology
University of Massachusetts

Portuguese Language & Literature
Seminário Maior, Azores

Diplome de Langue Française
Institute Catholique de Paris, France

TEACHING/PROFESSIONAL EMPLOYMENT

| | |
|---------------|--|
| 2004– Present | Faculty Portuguese Language and Culture University of Massachusetts, Boston |
| 2000–2005 | Faculty, Cambridge College NITE Program and Curriculum/Program Development. Courses taught: Moral Development In Children |
| –2001 | Multilingual Counselor & Mediation Specialist Office of Special Education Cambridge Public Schools Cambridge, MA |
| 1992–1997 | Clinical Supervisor of Interns –Expressive Therapy and Counseling Psychology Lesley University |
| 1996 – 2002 | Visiting Scholar Universidade Aberta Lisbon, Portugal |
| 1993 | Visiting Scholar University of the Azores Portugal Atlântico e Açorianidade |
| 1983–87 | Teacher – Modern Languages Portuguese and French Cambridge Rindge & Latin School, Cambridge, MA |
| 1977–83 | Bilingual Teacher Portuguese Language and Literature Social Studies, C.R.L.S. Cambridge, MA |
| 1972–77 | Bilingual Teacher–in–charge, Harrington School Portuguese Languages and Cultures Cambridge, MA |
| 1973–76 | Teacher of Portuguese, Bilingual Program Harrington School Cambridge, MA |

- | | |
|-----------|--|
| 1979–1980 | Visiting Professor Portuguese as A Second Language Prince Henry College Ponta Delgada, Azores |
| 1965–67 | Administrator & Theology Professor Seminário Maior de Angra Azores, Portugal |
| 1967–71 | Professor Portuguese Language Santo Cristo College Ponta Delgada, Azores |

RELATED PROFESSIONAL EXPERIENCE

- | | |
|---------|---|
| 1993 | Smithsonian Lecture The Portuguese in the U.S.A. Washington D. C. |
| 1994 | Invited Editor National Geographic Magazine Washington D.C. |
| 1980–85 | Teacher Adviser – TAP Program C.R.L.S. |
| 1971 | Founder and Counselor of support group for Portuguese American Youth in which cross-cultural counseling was a major focus. Stoughton, MA. |
| 1968–70 | Youth Counselor – J.E.C. Ponta Delgada, Azores |
| 1966–70 | Student’s Counselor Santo Cristo College Ponta Delgada, Azores |
| 1976–77 | Curriculum Developer |

Portuguese Language
and Literature
C.R.L.S. Cambridge Public Schools

1966-67

Program and Curriculum Developer
Santo Cristo College
Ponta Delgada, Azores

PUBLICATIONS

Books & Reports

A Lingua Portuguesa nos Estados Unidos with other
co-authors: Ponta Delgada, Azores: Expresso das 9
(2001)

& Portuguese World Language Institute
www.pwlinstitute.net

UMA PESSOA SÓ É POUCA GENTE

Salamandra, Publishing 2001
Lisboa, Portugal

GENTE SEM NOME

Jornal de Cultura Publishers
P. Delgada, Azores, 1994

G U I O M A R

Portuguese Edition
Gabinete de Emigração E Comunidades.
A Publication of the
Governo Regional, Azores, 1990

G U I O M A R

English Edition
Published by
The Portuguese Continental Union
Boston, MA 1996

A GENTE DOS AÇORES

Prelo Editora, 1978
Lisboa, Portugal:

A EMIGRAÇÃO AÇORIANA

Instituto Histórico

Angra do Heroísmo, Azores, 1975

Book Chapters

The Luso–American Community – A Future Perspective 50 Years Later. In Goulart,T (editor). Capelinhos A Volcano of Synergies: Azorean Immigration to the United States. S.Jose,CA: Portuguese Heritage Publications. 2008

“Women in Contemporary Society and Language as a Cultural Message” in Simas,R. (editor). Women and Work in the Azores and the Immigrant Communities. Ponta Delgada, Azores: History and Society, 2008

Book Reviews

LES PORTUGAIS DU QUEBEC

Gávea – Brown,
Providence, R.I. 1980

DONA DORES

Gabinete da Emigração
Governo Regional, Azores, 195

A VIDA E EU

P.C. Union
Boston, MA 1997

MAR E TUDO

Salamandra, 2000
Lisboa, Portugal

ARTICLES

Over three hundred articles and studies published in Portuguese, Luso–American newspapers and Journals in the USA and Portugal (1971–present)

as well as chapters in books including in Os Capelinhos: A Volcano of Synergies. Portuguese Heritage Publications, CA

SELECTED RECENT PRESENTATIONS

Featured speaker: Women and Work
Conference, University of the Azores (2008)

Featured Speaker: Azorean Immigration
Conference, Faial, Azores (2007)

Keynote O Uso da Linguagem na Comunicação.
Portuguese Continental Union Annual Congress
Framingham College, MA 2006

Book Presentation: Uma Pessoa é Pouca Gente
Universidade de Sta Catarina, Brazil (2004)

Invited Speaker: Azorean Espirito Santo Traditions
Universidade de Sta Catarina, Brazil (1998)

SELECTED HONORS

US Library of Congress selection of the book
A GENTE DOS AÇORES
One of the first three books in Portuguese Language
selected by the American library of Congress for
translation into Braille (1978)

Portuguese Language Award
Portuguese Conference, Fall River, MA (2010)

Portuguese World Language Award
-Prémio Língua e Cultura
Luso-American Education Foundation
United States (2003)

Moderator of a televised panel
With His Excellency the President of the Azores and
other political figures
Fall River, MA (1997)

Keynote Speaker – the Banquet, honoring His
Excellency the President of the Azores and the Most
Reverend Bishop of Fall River
Fall River, MA (1995)

Visiting Scholar

University of the Azores (1993)
Portugal Atlântico e Açorianidade

Recipient of Community Tribute and made Honorary
Member, Clube Luis de Camoes

RESEARCH

Azorean Immigration, Non-sexist Language in
Portuguese, Mediation in Schools, Sociocultural
issues in the church.

COMMUNITY INVOLVEMENT INCLUDES

2001-PRESENT Family Mediation

2000 to 2004 Executive Vice-President
ESPIRITO SANTO MUSEUM
Fall River, MA

1997 Chairperson
Portuguese American FORUM
Fall River, MA

1984-90 Board of Directors
Cambridge-Coimbra Committee
City Hall, Cambridge, MA

1974 Chairperson
National Portuguese American
Convention of USA
Harvard University, MA

1974-76 Committee Member
Cambridge Bicentennial Heritage
Cambridge Public Library

1973-76 President
Cambridge Organization of
Portuguese Americans, Inc. (COPA)

—

-